

Commission Decision of 28 September 2009 drawing up a list of approved border inspection posts, laying down certain rules on the inspections carried out by Commission veterinary experts and laying down the veterinary units in Traces (notified under document C(2009) 7030) (Text with EEA relevance) (2009/821/EC) (repealed)

Article 1	Subject matter and scope
Article 2	Definitions
Article 3	List of border inspection posts
Article 4	Inspections at border inspection posts
Article 5	Inspections at other points of entry into the Community
Article 6	Components of Traces
Article 7	List of central, regional and local units in Traces
Article 8	Repeals
Article 9	Addressees
	Signature

## ANNEX I

### LIST OF BORDER INSPECTION POSTS

~~ПРИЛОЖЕНИЕ – НАПОДСРЕДНО НА РАМЕНИТЕ КИЕСНВКЛДНО НАМНЕСИКТОВЕ – ANHANG – ANNEX – ANEXO – ANEXO – ANEXA – ANEXO – PRÍLOHA – ANNEXE – PRILOGA – ALLEGATO – LIITE – PIELIKUMS – BILAGA~~

Страна: БЕЛГИЯ – Země: BELGIE – Land: BELGIEN – Land:...

Страна: БЪЛГАРИЯ – Země: BULHARSKO – Land: BULGARIEN – Land:...

Страна: ЧЕШКА РЕПУБЛИКА – Země: ČESKÁ REPUBLIKA – Land: TJEKKIET...

Страна: ДАНИЯ – Země: DÁNSKO – Land: DANMARK – Land:...

Страна: ГЕРМАНИЯ – Země: NĚMECKO – Land: TYSKLAND – Land:...

Страна: ЕСТОНИЯ – Země: ESTONSKO – Land: ESTLAND – Land:...

Страна: ИРЛАНДИЯ – Země: IRSKO – Land: IRLAND – Land:...

Страна: ГЪРЦИЯ – Země: ŘECKO – Land: GRÆKENLAND – Land:...

Страна: ИСПАНИЯ – Země: ŠPANĚLSKO – Land: SPANIEN – Land:...

Страна: ФРАНЦИЯ – Země: FRANCIE – Land: FRANKRIG – Land:...

Страна: ИТАЛИЯ – Země: ITÁLIE – Land: ITALIEN – Land:...

Страна: КИПЪР – Země: KYPR – Land: CYPERN – Land:...

Страна: ЛАТВИЯ – Země: LOTYŠSKO – Land: LETLAND – Land:...

Страна: ЛИТВА – Země: LITVA – Land: LITAUEN – Land:...

Страна: ЛЮКСЕМБУРГ – Země: LUCEMBURSKO – Land: LUXEMBOURG – Land:...

Страна: УНГАРИЯ – Země: MAĎARSKO – Land: UNGARN – Land:...

Страна: МАЛТА – Země: MALTA – Land: MALTA – Land:...

Страна: НИДЕРЛАНДИЯ – Země: NIZOZEMSKO – Land: NEDERLANDENE – Land:...

Страна: АВСТРИЯ – Země: RAKOUSKO – Land: ØSTRIG – Land:...

Страна: ПОЛША – Země: POLSKO – Land: POLEN – Land:...

Страна: ПОРТУГАЛИЯ - Země: PORTUGALSKO – Land: PORTUGAL – Land:...

Страна: РУМЪНИЯ – Země: RUMUNSKO – Land: RUMÆNIEN – Land:...

Страна: СЛОВЕНИЯ – Země: SLOVINSKO – Land: SLOVENIEN – Land:...

Страна: СЛОВАКИЯ – Země: SLOVENSKO – Land: SLOVAKIET – Land:...

Страна: ФИНЛАНДИЯ – Země: FINSKO – Land: FINLAND – Land:...

Страна: ШВЕЦИЯ – Země: ŠVÉDSKO – Land: SVERIGE – Land:...

Страна: ОБЕДИНЕНО КРАЛСТВО – Země: SPOJENÉ KRÁLOVSTVÍ – Land: DET...

## ANNEX II

## LIST OF CENTRAL UNITS, REGIONAL UNITS AND LOCAL UNITS IN TRACES

ПРИЛОЖЕНИЕ БЕРИЕДАŠалиРВЕОНИА МЗемѣВЕЛГНВНООрзгANNEX –  
 ANHANG – BIJLAGE – LISA – ZAŁĄCZNIK – ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ – ANEXO – ANNEX  
 – ANEXĂ – ANEXO – PRÍLOHA – ANNEXE – PRILOGA – ALLEGATO – LIITE –  
 PIELIKUMS – BILAGA

Страна: БЕЛГИЯ – Šalis: BELGIJA – Země: BELGIE – Ország:...

ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ JEDNOTKA – KÖZPONTI...

BE0000BRUSSEL/BRUXELLES – FAVV/AFSCA

РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR VIETINIAI VIENETAI –...

BE2000REGIO VLAANDEREN/RÉGION FLAMANDE

BE2000REGIO BRUSSEL/RÉGION BRUXELLES

BE2000RÉGION WALLONNE/REGIO WALLONIË

Страна: БЪЛГАРИЯ – Šalis: BULGARIJA – Země: BULHARSKO – Ország:...

ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ JEDNOTKA – KÖZPONTI...

BG0000IQNVS SOFIA

ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ JEDNOTKA – HELYI...

Страна: ЧЕШКА РЕПУБЛИКА – Šalis: ČEKIJOS RESPUBLIKA – Země: ČESKÁ...

ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ JEDNOTKA – KÖZPONTI...

CZ0000STATE VETERINARY ADMINISTRATION

ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ JEDNOTKA – HELYI...

Страна: ДАНИЯ – Šalis: DANIIA – Země: DÁNSKO – Ország:...

ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ JEDNOTKA – KÖZPONTI...

DK0000DANISH VETERINARY AND FOOD ADMINISTRATION

РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR VIETINIAI VIENETAI –...

DK0000REGION NORD

DK0000REGION SYD

DK0000REGION ØST

Страна: ГЕРМАНИЯ – Šalis: VOKIETIJA – Země: NĚМЕЦКО – Ország:...

- ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
DE00000NTERABTEILUNG VETERINÄRWESEN  
РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR  
VIETINIAI VIENETAI –...  
DE00000BADEN-WÜRTTEMBERG  
DE00000BAYERN  
DE00001BERLIN  
DE00001BRANDENBURG  
DE00000BREMEN  
DE00000HAMBURG  
DE00000HESSEN  
DE00001MECKLENBURG-VORPOMMERN  
DE00000NIEDERSACHSEN  
DE00000NORDRHEIN-WESTFALEN  
DE00000RHEINLAND-PFALZ  
DE00001SAARLAND  
DE00001SACHSEN  
DE00001SACHSEN-ANHALT  
DE00000SCHLESWIG-HOLSTEIN  
DE00001THÜRINGEN
- Страна: ЕСТОНИЯ – Šalis: ESTIJA – Země: ESTONSKO – Ország:...  
ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
EE00000VETERINARY AND FOOD BOARD  
ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ  
JEDNOTKA – HELYI...
- Страна: ИРЛАНДИЯ – Šalis: AIRIJA – Země: IRSKO – Ország:...  
ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
IE00000DEPARTMENT OF AGRICULTURE — VETERINARY  
DIVISION  
ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ  
JEDNOTKA – HELYI...
- Страна: ГЪРЦИЯ – Šalis: GRAIKIJA – Země: ŘECKO – Ország:...  
ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
GR00000GENERAL DIRECTORATE OF VETERINARY SERVICES  
ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ  
JEDNOTKA – HELYI...
- Страна: ИСПАНИЯ – Šalis: ISPANIJA – Země: ŠPANĚLSKO – Ország:...  
ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
ES00000SERVICIOS VETERINARIOS ESPAÑOLES  
РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR  
VIETINIAI VIENETAI –...  
ES00000ANDALUCÍA  
ES00000ARAGÓN  
ES00000ASTURIAS  
ES00000BALEARES  
ES00000CANARIAS  
ES00000CANTABRIA  
ES00000CASTILLA-LA MANCHA

- ES00008CASTILLA Y LEÓN  
 ES00009CATALUÑA  
 ES00010EXTREMADURA  
 ES00011GALICIA  
 ES00012MADRID  
 ES00013MURCIA  
 ES00014NAVARRA  
 ES00016LA RIOJA  
 ES00017PAÍS VASCO  
 ES00018VALENCIA
- Страна: ФРАНЦИЯ – Šalis: PRANCŪZIJA – Země: FRANCIE – Ország:...  
 ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
 JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
 FR00000DGAL–BICMA MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE –  
 DIRECTION GÉNÉRALE DE L'ALIMENTATION  
 ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ  
 JEDNOTKA – HELYI...
- Страна: ИТАЛИЯ – Šalis: ITALIJA – Země: ITÁLIE – Ország:...  
 ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
 JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
 IT00000DIREZ. GEN. SANITÀ VETERINARIA E ALIMENTI  
 РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR  
 VIETINIAI VIENETAI –...  
 IT00013ABRUZZO  
 IT00017BASILICATA  
 IT00018CALABRIA  
 IT00015CAMPANIA  
 IT00008EMILIA-ROMAGNA  
 IT00006FRIULI VENEZIA GIULIA  
 IT00012LAZIO  
 IT00007LIGURIA  
 IT00003LOMBARDIA  
 IT00011MARCHE  
 IT00014MOLISE  
 IT00001PIEMONTE  
 IT00016PUGLIA  
 IT00020SARDEGNA  
 IT00019SICILIA  
 IT00009TOSCANA  
 IT00004TRENTINO-ALTO ADIGE  
 IT00010UMBRIA  
 IT00002VALLE D' AOSTA  
 IT00005VENETO
- Страна: КИПЪР – Šalis: KIPRAS – Země: KYPR – Ország:...  
 ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
 JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
 CY00000VETERINARY SERVICES CYPRUS, CENTRAL OFFICES  
 ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ  
 JEDNOTKA – HELYI...
- Страна: ЛАТВИЯ – Šalis: LATVIJA – Země: LOTYŠSKO – Ország:...  
 ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
 JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
 LV00000D CENTRĀLAIS APARĀTS

- ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ JEDNOTKA – HELYI...
- Страна: ЛИТВА – Šalis: LIETUVA – Země: LITVA – Ország:...
- ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ JEDNOTKA – KÖZPONTI...
- LT0000VALSTYBINĖ MAISTO IR VETERINARIJOS TARNYBA  
ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ JEDNOTKA – HELYI...
- Страна: ЛЮКСЕМБУРГ – Šalis: LIUKSEMBURGAS – Země: LUCSEMBURSKO – Ország:...
- ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ JEDNOTKA – KÖZPONTI...
- LU0000ADMINISTRATION DES SERVICES VÉTÉRINAIRES  
ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ JEDNOTKA – HELYI...
- LU0000ADMINISTRATION DES SERVICES VÉTÉRINAIRES
- Страна: УНГАРИЯ – Šalis: VENGRIJA – Země: MAĎARSKO – Ország:...
- ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ JEDNOTKA – KÖZPONTI...
- HU0000MINISTRY OF AGRICULTURE AND RURAL DEVELOPMENT ANIMAL HEALTH AND FOOD...
- ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ JEDNOTKA – HELYI...
- Страна: МАЛТА – Šalis: MALTA – Země: MALTA – Ország:...
- ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ JEDNOTKA – KÖZPONTI...
- MT0000DEPARTMENT OF VETERINARY SERVICES  
ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ JEDNOTKA – HELYI...
- MT0000DEPARTMENT OF VETERINARY SERVICES
- Страна: НИДЕРЛАНДИЯ – Šalis: NYDERLANDAI – Země: NIZOZEMSKO – Ország:...
- ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ JEDNOTKA – KÖZPONTI...
- NL0000VWA/RVV  
РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR VIETINIAI VIENETAI –...  
NL0000VWA NOORD  
NL0000VWA NOORDWEST  
NL0000VWA OOST  
NL0000VWA ZUID  
NL0000VWA ZUIDWEST
- Страна: АВСТРИЯ – Šalis: AUSTRIJA – Země: RAKOUSKO – Ország:...
- ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ JEDNOTKA – KÖZPONTI...
- AT0000BUNDESMINISTERIUM FÜR GESUNDHEIT  
РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR VIETINIAI VIENETAI –...  
AT0010BURGENLAND  
AT0020KÄRNTEN  
AT0030NIEDERÖSTERREICH  
AT0040BERÖSTERREICH  
AT0050SALZBURG

- AT00600~~S~~TEIERMARK  
 AT00700~~T~~IROL  
 AT00800~~V~~ORARLBERG  
 AT00900~~W~~IEN  
 Страна: ПОЛША – Šalis: LENKIJA – Země: POLSKO – Ország:...  
 ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
 JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
 PL00000~~G~~LÓWNY INSPEKTORAT WETERYNARII  
 РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR  
 VIETINIAI VIENETAI –...  
 PL02000~~D~~OLNOŚLĄSKIE  
 PL04000~~K~~UJAWSKO-POMORSKIE  
 PL06000~~L~~UBELSKIE  
 PL08000~~L~~UBUSKIE  
 PL10000~~L~~ÓDZKIE  
 PL12000~~M~~AŁOPOLSKIE  
 PL14000~~M~~AZOWIECKIE  
 PL16000~~O~~POLSKIE  
 PL18000~~P~~ODKARPACKIE  
 PL20000~~P~~ODLASKIE  
 PL22000~~P~~OMORSKIE  
 PL24000~~S~~LĄSKIE  
 PL26000~~S~~WIĘTOKRZYSKIE  
 PL28000~~W~~ARMIŃSKO-MAZURSKIE  
 PL30000~~W~~IELKOPOLSKIE  
 PL32000~~Z~~ACHODNIOPOMORSKIE  
 Страна: ПОРТУГАЛИЯ – Šalis: PORTUGALIJA – Země: PORTUGALSKO  
 – Ország:...  
 ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
 JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
 PT00000~~C~~ENTRAL VETERINARY UNIT  
 РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR  
 VIETINIAI VIENETAI –...  
 PT10000~~N~~ORTE  
 PT20000~~C~~ENTRO  
 PT30000~~L~~ISBOA E VALE DO TEJO  
 PT40000~~A~~LENTEJO  
 PT50000~~A~~LGARVE  
 PT60000~~M~~ADEIRA  
 PT70000~~A~~ÇORES  
 Страна: РУМЪНИЯ – Šalis: RUMUNIJA – Země: RUMUNSKO – Ország:...  
 ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
 JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
 RO00000~~A~~NSVSA București  
 ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ  
 JEDNOTKA – HELYI...  
 Страна: СЛОВЕНИЯ – Šalis: SLOVĚNIJA – Země: SLOVINSKO –  
 Ország:...  
 ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
 JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
 SI00000~~V~~URS (CENTRALA)  
 ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ  
 JEDNOTKA – HELYI...

Страна: СЛОВАКИЯ – Šalis: SLOVAKIJA – Země: SLOVENSKO –  
Ország:...

ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
SK0000ŠTÁTNA VETERINÁRNA A POTRAVINOVÁ SPRÁVA  
ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ  
JEDNOTKA – HELYI...

Страна: ФИНЛЯНДИЯ – Šalis: SUOMIJA – Země: FINSKO – Ország:...

ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
FI0000MMM/ELINTARVIKE- JA TERVEYSOSASTO  
ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ  
JEDNOTKA – HELYI...

Страна: ШВЕЦИЯ – Šalis: ŠVEDIJA – Země: ŠVÉDSKO – Ország:...

ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
SE0000ORDBRUKSVERKET  
РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR  
VIETINIAI VIENETAI –...  
SE0001BLEKINGE LÄN  
SE0002DALARNAS LÄN  
SE0002GÄVLEBORGS LÄN  
SE0000GOTLANDS LÄN  
SE0001HALLANDS LÄN  
SE0002JÄMTLANDS LÄN  
SE0000ÖNKÖPINGS LÄN  
SE0000KALMAR LÄN  
SE0000KRONOBERGS LÄN  
SE0002NORRBOTTENS LÄN  
SE0001ÖREBRO LÄN  
SE0000ÖSTERGÖTLANDS LÄN  
SE0001SKÅNE LÄN  
SE0000SÖDERMANLANDS LÄN  
SE0000STOCKHOLMS LÄN  
SE0000UPPSALA  
SE0001VÄRMLANDS LÄN  
SE0002VÄSTERBOTTENS LÄN  
SE0002VÄSTERNORRLANDS LÄN  
SE0001VÄSTMANLANDS LÄN  
SE0001VÄSTRA GÖTALANDS LÄN

Страна: ОБЕДИНЕНО КРАЛСТВО – Šalis: JUNGTIÑĚ KARALYSTĚ –  
Země: SPOJENĚ...

ЦЕНТРАЛНА ЕДИНИЦА – CENTRINIS VIENETAS – ÚSTŘEDNÍ  
JEDNOTKA – KÖZPONTI...  
GB0000DEPARTMENT OF ENVIRONMENT, FOOD AND RURAL  
AFFAIRS  
РЕГИОНАЛНИ И ЛОКАЛНИ УЧАСТЪЦИ – REGIONINIAI IR  
VIETINIAI VIENETAI –...  
GB0000ENGLAND — DEPARTMENT OF ENVIRONMENT,  
FOOD AND RURAL AFFAIRS  
GB0000NORTHERN IRELAND — DEPARTMENT OF  
AGRICULTURE AND RURAL DEVELOPMENT

*Status: This is the original version (as it was originally adopted).*

---

GB0000SCOTLAND — SCOTTISH EXECUTIVE,  
ENVIRONMENT AND RURAL AFFAIRS DEPARTMENT  
GB0000WALES — NATIONAL ASSEMBLY FOR WALES,  
AGRICULTURE DEPARTMENT



- (1) OJ L 224, 18.8.1990, p. 29.
- (2) OJ L 268, 24.9.1991, p. 56.
- (3) OJ L 24, 30.1.1998, p. 9.
- (4) OJ L 191, 28.5.2004, p. 1.
- (5) OJ L 326, 11.12.2001, p. 44.
- (6) OJ L 146, 13.6.2003, p. 1.
- (7) OJ L 77, 24.3.2009, p. 1.
- (8) OJ L 38, 12.2.1998, p. 10.
- (9) OJ L 221, 9.8.1991, p. 30.
- (10) OJ L 159, 17.6.2002, p. 27.
- (11) OJ L 243, 25.8.1992, p. 27.
- (12) OJ L 8, 14.1.2003, p. 44.
- (13) OJ L 94, 31.3.2004, p. 63.